

Anthropologie

Zeitschrift für Medizinethnologie • Journal of Medical Anthropology

hrsg. von/edited by: Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin e.V. – AGEM



AGEM und 60 Jahre

„Interdisziplinäres Arbeitsfeld Ethnologie und Medizin“, Teil II
AGEM looking at Six Decennia of Interdisciplinary Discourses
in “Anthropology and Medicine,” Part II



Zeitschrift für Medizinethnologie Journal of Medical Anthropology



Herausgeber / Editor-in-Chief im Auftrag der / on behalf of:
Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin e.V. – AGEM
EKKEHARD SCHRÖDER (auch V.i.S.d.P.)
e-mail: ee.schroeder@t-online.de (Korrespondenzadresse)

Postadresse / Office: AGEM-Curare
c/o E. Schröder, Spindelstr. 3, 14482 Potsdam, Germany
e-mail: info@agem-ethnomedizin.de

Redaktion / Editorial Team (2016):

Gabriele Alex (U Tübingen) • Katarina Greifeld (Frankfurt) • Peter Kaiser (U Bremen) • Ekkehard Schröder (Potsdam) • Kristina Tiedje (U Lyon) • Mirko Uhlig (U Mainz) • Ehler Voss (U Siegen)

Wiss. Beirat / Editorial Advisors (2014–):

Josep M. Comelles (URV Tarragona) • Alice Desclaux (U Dakar)
• Michael Heinrich (UC London) • Mihály Hoppál (Budapest)
• Sushrut Jadhav (UC London) • Ruth Kutalek (MU Wien) •
Danuta Penkala-Gawęcka (U Poznań) • Bernd Rieken (SFU
Wien) • William Sax (U Heidelberg) • Hannes Stubbe (U Köln)

Begründet von / Founding Editors:

Beatrix Pfeleiderer (†) • Gerhard Rudnitzki • Wulf Schiefenhövel •
Ekkehard Schröder

Ehrenbeirat / Honorary Editors:

Hans-Jochen Diesfeld (Starnberg) • Horst H. Figge (Freiburg) •
Dieter H. Frießem (Stuttgart) • Wolfgang G. Jilek (Vancouver) •
Guy Mazars (Strasbourg) • Armin Prinz (MU Wien)

IMPRESSUM Curare 38(2015)4

Verlag und Vertrieb / Publishing House:

VWB – Verlag für Wissenschaft und Bildung, Amand Aglaster
Postfach 11 03 68 • 10833 Berlin, Germany
Tel. +49-[0]30-251 04 15 • Fax: +49-[0]30-251 11 36
e-mail: info@vwb-verlag.com
http://www.vwb-verlag.com

Bezug / Supply:

Der Bezug der *Curare* ist im Mitgliedsbeitrag der Arbeitsgemein-
schaft Ethnomedizin (AGEM) enthalten. Einzelne Hefte können
beim VWB-Verlag bezogen werden • *Curare* is included in a
regular membership of AGEM. Single copies can be ordered at
VWB-Verlag.

Abonnementspreis / Subscription Rate:

Die jeweils gültigen Abonnementspreise finden Sie im Internet
unter • Valid subscription rates you can find at the internet under:
www.vwb-verlag.com/reihen/Periodika/curare.html

Copyright:

© VWB – Verlag für Wissenschaft und Bildung, Berlin 2016
ISSN 0344-8622 ISBN 978-3-86135-804-6

Die Artikel der *Curare* werden einem Gutachterverfahren unter-
zogen • The articles of the journal *Curare* are peer reviewed.

Titelabbildungen (Vorder- und Rückseite) Curare 38(2015)4

Cover-Vorderseite: Eine Begegnung: Der Khambo Lama im Gandan Kloster in Ulaanbataar 1960 (Foto: Peter Brand),
siehe Editorial • Cover-Rückseite: Abbildungen der zuletzt erschienenen drei Hefte *Curare* 37(2014)4, 38(2015)1+2,
38(2015)3 sowie des nachfolgenden 39(2016)1.

Front: Encounter with Khambo Lama in Gandan monastery in Ulaanbataar 1960 (photo: Peter Brand), see editorial •
back: covers of *Curare* 37(2014)4, 38(2015)1+2, 38(2015)3, and 39(2016)1.

Herausgeber/Editor: **Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin – www.agem-ethnomedizin.de**

Die Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin (AGEM) ist als rechtsfähiger, gemeinnütziger Verein (Sitz Hamburg, gegr. 1970) eine Vereinigung von Forschern und die Wissenschaft fördernden Personen und Einrichtungen. Sie fördert die interdisziplinäre Zusammenarbeit zwischen der Medizin, der Geschichte der Medizin, den Lebenswissenschaften und den Kultur- und Gesellschaftswissenschaften, insbesondere der Ethnologie, Psychologie und Volkskunde, mit dem Ziel, das Studium aller medikaler Kulturen, der Humanökologie und Medizin-Soziologie in globalen Kontexten zu intensivieren. Dies geschieht durch die Herausgabe einer begutachteten Zeitschrift, Fachtagungen und die Sammlung themenbezogenen Schrifttums.

AGEM, the "Working Group 'Ethnomedizin'/Medical Anthropology," is a German non-profit association with legal capacity, founded 1970 and seated in Hamburg, and unites researchers as well as sponsoring persons and institutions to promote the interdisciplinary cooperation between medicine, history of medicine, life sciences and cultural and social anthropology, psychology, and (medical) folklore. The aim is to enhance the research in medical anthropology, human ecology and sociology of medicine especially in global contexts. AGEM acts in particular as publisher of a peer reviewed journal in the field of medical anthropology, organizes specialist conferences, and collects relevant literature.

AGEM, le «Groupe de travail 'Ethnomédecine'/anthropologie médicale» est une association du type Loi 1901 (siège à Hambourg, sans but lucratif, fondée 1970). Cette association réunit des chercheurs et des personnes et institutions promouvant la coopération interdisciplinaire entre la médecine, l'histoire de la médecine, les sciences de la vie et l'ethnologie, la psychologie et le folklore et a pour but d'intensifier l'étude d'anthropologie médicale, mais aussi de l'écologie humaine et de la sociologie de la médecine surtout dans le cadre de la mondialisation. Elle s'efforce d'atteindre ces objectifs par la publication d'une revue d'anthropologie médicale à comité de lecture, par l'organisation régulière de réunions spécialisées et en réunissant les publications relatifs à ces thèmes.



Inhalt / Contents
Vol. 38 (2015) 4

**AGEM und 60 Jahre
„Interdisziplinäres Arbeitsfeld Ethnologie und Medizin“ Teil II.
AGEM looking at 6 Decennia of Interdisciplinary Discourses in
“Anthropology and Medicine,” Part II**

edited by / herausgegeben von:
EKKEHARD SCHRÖDER

Die Autorinnen und Autoren in <i>Curare</i> 38(2015)4	251
Eine Begegnung mit dem Khambo Lama im Gandan-Kloster in Ulaanbaatar 1960. Zum Titelbild [PETER BRAND & EKKEHARD SCHRÖDER]	252
EKKEHARD SCHRÖDER: 60 Jahre <i>Interdisziplinäres Arbeitsfeld Ethnologie und Medizin II</i> : transdisziplinäre Aspekte. Editorial (mit Reprint ALFRED DIECK 1985 Gefahren der Feldforschung)	255
„Ethnomedizin quid es et quo vadis“. Ausgewählte Editorials aus <i>Curare</i> 4(1981) bis 14(1991)	259
VON WINFRIED EFFELSBURG (4/1982) S. 259 • HANS-JOCHEN DIESFELD (1/1984) S. 261 • WULF SCHIEFENHÖVEL (3/1981) S. 264 • EKKEHARD SCHRÖDER (1/1988) S. 265 und (4/1991) S. 270 • THOMAS HAUSCHILD (4/1985) S. 266 und (3/1991) S. 268 • WOLFGANG BICHMANN (4/1991) S. 270	
Forum / À propos 2015	
WINFRIED EFFELSBURG: „Mikroaggressionen“ und „Trigger Warnings“ als Probleme der Globalisierung. Zur Freiheit in der interkulturelle Kommunikation	273
WOLFGANG SCHMIDBAUER: Auf dem Weg in eine defensive Psychotherapie. Nach den Ärzten droht auch den Psychotherapeuten eine Überregulierung ihrer Arbeit	275
Artikel	
HERMANN FISCHER-HARRIEHAUSEN: Dimensionen von „Krankheit“ und „Gesundheit“ in geistes- und sprachwissenschaftlicher Sicht (Reprint 1988)	278
LIOBA ROSSBACH DE OLMOS: Klimawandel und Kultur: Annäherungen an ein aktuelles kulturanthropologisches Thema	282
HERRMANN SCHMITZ: Was leistet das Wohnen für die emotionale Stabilität? (Reprint 1979)	291

Reports 2014

KATHARINA SABERNIG: "Transforming Tibetan Anatomy," Vienna, June 12–13, 2014. A Report	296
KATHARINA SABERNIG: "Comparative perspectives on body materiality and structure in the history of Sinitic and East Asian medicines," Ann Arbor, October 2–4, 2015. A Report	298

Buchbesprechungen / Book Reviews

MANFRED BRINKMANN & FRANZ MICHAEL (Hg) 1982. <i>Nachtschatten im weißen Land. Betrachtungen zu alten und neuen Heilsystemen</i> . Berlin // ROTHSCUH KARL E. 1983. <i>Naturheilbewegung – Reformbewegung – Alternativbewegung</i> . Stuttgart (Reprint 1983) [WOLFGANG BICHMANN]	301
HELMUT MILZ. 1985. <i>Ganzheitliche Medizin. Neue Wege zur Gesundheit</i> . Königstein // RENATE JACKLE. 1985. <i>Gegen den Mythos ganzheitliche Medizin</i> . Hamburg (Reprint 1988) [WOLFGANG BICHMANN]	302
JULIA THIESBONENKAMP-MAAG 2014. „ <i>Wie eine Quelle in der Wüste</i> “: <i>Fürsorge und Selbstsorge bei der philippinisch-charismatischen Gruppe El Shaddai in Frankfurt</i> . Berlin [HELMAR KURZ]	303
EVA-MARIA KNOLL & PAMELA BURGER (Eds) 2012. <i>Camels in Asia and North Africa. Interdisciplinary Perspectives on their Past and Present Significance</i> . Wien [LISA MÄRCZ]	308

Forum 1983 (Reprints)

GEORGE DEVEREUX: Baubo – die personifizierte Vulva (Reprint 1983)	311
THOMAS HAUSCHILD: „Weiblicher Schamanismus“ und „Wilde Frauen“. Bemerkungen zu Mühlmann und Devereux (Reprint 1983)	315

AGEM 35/2015 (Mitteilungen der Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin)	320
• Notizen im Jahre 2012–12	320
• Die AGEM-Konferenzen 2012 bis 2015 in Heidelberg und St. Augustin	320
• Dem Ethnomediziner Armin Prinz zum 70. Geburtstag, *29.7.1945	322

Résumés des articles de <i>Curare</i> 38(2015)3	324
--	-----

Résumés des articles de <i>Curare</i> 37(2014)4 + 38(2015)4	326
--	-----

Titelbild/Cover picture & Impressum/publishing information	U2
Hinweise für Autoren/Instructions to Authors	U3

Redaktionsschluss: 28.02.2016

Lektorat und Endredaktion: EKKEHARD SCHRÖDER

Die Artikel der *Curare* werden einem Gutachterverfahren unterzogen / The journal *Curare* is a peer-reviewed journal

Die Autorinnen und Autoren in *Curare* 38(3015)4:

- WOLFGANG BICHMANN*, Dr. med., Public Health (Frankfurt) wolfgang.bichmann@gmx.de – S. 270, 301, 302
- PETER BRAND, Kameramann i. R. (Potsdam) – S. 252
- † GEORGE DEVEREUX*, Prof., Ethnologe, Ethnopsychoanalyse (Paris) – S. 311
- † ALFRED DIECK*, Dr., Kulturhistoriker, Moorarchäologe (zuletzt Bremen) – S. 258
- HANS-JOCHEN DIESFELD*, Prof. em. Dr. med., Tropenmedizin (Starnberg) h-j.diesfeld@t-online.de – S. 261
- WINFRIED EFFELSBERG*, Prof. Dr. med. Dr. rer. nat., Psychiater, Ethnologe (Freiburg) winfried.effelsberg@t-online.de – S. 258, 261, 273
- † HERMANN FISCHER-HARRIEHAUSEN, Dr., Ethnologe (Bundesgesundheitsamt Berlin) – S. 278
- THOMAS HAUSCHILD*, Prof. em. Dr. phil., Ethnologe (Halle, Berlin) thomas.hauschild@ethnologie.uni-halle.de – S. 266, 268, 315
- HELMAR KURZ*, M. A., Ethnologe (Münster) hkurz_01@uni-muenster.de – S. 303
- LISA MÄRCZ, B. A., stud. phil., Ethnologie (Mainz) l.maerz@gmx.net – S. 308
- LIOPA ROSSBACH DE OLMOS*, P.D. Dr. phil., Ethnologin (Marburg) rossbach@staff.uni-marburg.de – S. 282
- KATHARINA SABERNIG*, Dr. med., Ethnomedizin (Mag.), Medizingeschichte (Wien) katharina.sabernig@meduniwien.ac.at – S. 296, 298
- WULF SCHIEFENHÖVEL*, Prof. Dr. med., Humanethologe (D-Seewiesen) schiefen@orn.mpg.de – S. 264
- WOLFGANG SCHMIDBAUER, Dr. phil., Psychoanalytiker, Autor (München) info@wolfgang-schmidbauer.de – S. 275
- HERMANN SCHMITZ, Prof. em. Dr. phil., Philosoph (Kiel) – S. 291
- EKKEHARD SCHRÖDER*, Psychiater, Ethnologe (Potsdam) ee.schroeder@t-online.de – S. 252, 255, 265, 270, 320, 322

*Mitglieder der Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin (zum Zeitpunkt des Beitrags)

Letzte und kommende Artikel / last and forthcoming articles

Curare 38(2015)3: Local Lifeworld and Global Mental Health—Perspectives from Medical Anthropology

HELMAR KURZ: "Depression is not a Disease. It is a Spiritual Problem"—Performance and Hybridization of Religion and Science within Brazilian Spiritist Healing Practices

SUCHISMITA MISHRA, YADLAPALLI S. KUSUMA & BONTHA V. BABU: Illness Prevention Practices among a Migrant Indigenous Community in an Eastern Indian City

ABU BAKER A. A. AL HADI: Traditional Healing Techniques for Female Infertility in Tamboul in Central Sudan

FRANK KRESSING: Possible Preventive Aspects of Shamanism—An example from Ladakh, Northwest India

AMBER GEMMEKE: Ethnic Targeting in the Netherlands. Inter-relating Migration, Religion, and Mental Health Care

Curare 39(2016)1: The Human Body in Asian Texts and Images, Guest editor: KATHARINA SABERNIG

NATALIA BOLSOKHOEVA: Tibetan Medical Illustrations from Atsagat Medical College and other Anatomical Achievements of the Buryat Lama and Physician D. Endonov

KATHARINA SABERNIG: Anatomical Structures and the Structure of Anatomy in Tibetan Medicine. The Fourth Chapter of the Explanatory Tantra in its Commentaries

FLORIAN PLOBERGER: Anatomical terms of the 27 chapters of the Subsequent Tantra (Phyi mavi rgyud)

ISABELLA WÜRTHNER: A Preliminary Study on the Function, Anatomy and Origin of the Term *bsam-sevu* in Tibetan Medical Literature

RUDOLF PFISTER: On the Meditative Use of the Body Maps Found in the Composite Text "Songs of the Bodily Husk" (Ti ke ge)

WUNG SEOK CHA & HYUK SANG JUNG *et al.*: Body Perceptions in East Asian Culture

Curare 39(2016)2: Adipositas im Fokus/Obesity in Focus: Oder wie übergewichtig darf man sein? EKKEHARD SCHRÖDER & WOLFGANG KRAHL (Hg/Eds)

MICHAEL KRAWINKEL: Adipositas als Krankheit und Produkt gesellschaftlich erwünschten Konsum-Verhaltens – Nutrition Transition als Herausforderung für Public Health

URSULA KUHNLE-KRAHL: Übergewicht und dessen gesundheitliche Folgen bei Kindern und Jugendlichen

CHRISTINE BROMBACH: Über Gewicht im Alter: Lebensqualität, Langlebigkeit und kulturelle Normen

ALEXANDER PYRGES: Fat Knowledge: The History of Corpulence

FRIEDRICH SCHORB: Fat Acceptance, Health at Every Size and Fat Studies. Alternativen zur Pathologisierung dicker Körper

MARION LINSKA: Das Lipödem im Kontext von Körper, Psyche und sozialen Interaktionen

DANIEL KOFAHL: Die Perspektive ändert das medizinische Verhältnis – Zur kulturellen Kontingenz ernährungs- und körperbezogener Pathologisierungen

ULRICH OLTERSDORF: The Use of Traditional Wisdom in Modern Nutrition Research. Thoughts on some Important Sources of Information for Nutritional Epidemiology (Reprint 1996)

HOLLE GREIL: Age, Sex and Group Specifics of Physique and State of Nutrition. (Reprint 1996)

CULTURE

Zeitschrift für Medizinethnologie • Journal of Medical Anthropology

hrsg. von/edited by: Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin e.V. – AGEM

Die medizinische Anthropologie und
ihre „Hilfs“-wissenschaften

seit Febr. 1978



AGEM und 60 Jahre

„Interdisziplinäres Arbeitsfeld Ethnologie und Medizin“, Teil I
AGEM looking at Six Decennia of Interdisciplinary Discourses
in "Anthropology and Medicine," Part I



CULTURE

Zeitschrift für Medizinethnologie • Journal of Medical Anthropology

hrsg. von/edited by: Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin e.V. – AGEM



Selbstreflexion im Kontext
medizinethnologischer
Langzeitfeldforschung

Self-reflection in the Context
of Long-term Field Research
in Medical Anthropology



CULTURE

Zeitschrift für Medizinethnologie • Journal of Medical Anthropology

hrsg. von/edited by: Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin e.V. – AGEM

Local Lifeworld
and Global
Mental Health—
Perspectives
from Medical
Anthropology



CULTURE

Zeitschrift für Medizinethnologie • Journal of Medical Anthropology

hrsg. von/edited by: Arbeitsgemeinschaft Ethnomedizin e.V. – AGEM



The Human Body in Asian Texts and Images

